

- 14 - Exaltation de la Ste-Croix. Très frais.
15 - Sept douleurs de la Vierge. Frais devenant menaçant.
16 - S. Cyprien, martyr. Frais devenant menaçant.



CHENIER

L'AVENIR DU NORD

HEBDOMADAIRE DÉVOUÉ AUX INTÉRÊTS DE SAINT-JÉRÔME ET DU DISTRICT

1897-1956

Fondateurs : Wilfrid Gascon et Jules-Edouard Prévost

1897-1956



LABELLE

- 17 - S. Lambert, év. et martyr. Frais devenant menaçant.
18 - S. Joseph de Cupertino. Frais, devenant menaçant.
19 - S. Janvier, martyr. Rafales.

En route pour les Indes



M. LIONEL BERTRAND

Le député de Terrebonne aux Communes est parti le 1er novembre à bord d'un Stratostrucur de la BOAC (British Overseas Airways Corporation)...

LA FEDERATION REPREND SES ACTIVITES

ASSISES IMPORTANTES DES MARCHANDS DE BOIS DU QUEBEC

L'Association des détaillants de bois du Québec tiendra son septième congrès annuel les 2 et 3 novembre prochains à l'hôtel Sheraton Mont-Royal de Montréal...

Le trésorier a présenté le rapport régulier de son département. \$30,245.69 ont été actuellement collectés de la dernière Campagne des Oeuvres de Charité...

On passe ensuite aux demandes des Oeuvres qui ont été présentées par les Sociétés St-Vincent de Paul. Les rapports des activités sociales de ces organismes...

Il y eut dix ans le 1er août dernier, le Fondateur de la Fraternité Sacerdotale et des Oblates de Béthanie s'éteignait...

Le programme du congrès est très élaboré et il comporte des invités de marque de Halifax à Vancouver, des conférenciers renommés, des forums intéressants.

Le véritable universitaire, c'est un homme qui méprise les horizons étroits, parce qu'il les trouve étouffants pour l'esprit humain.

Lui, toujours lui

Par Léo Cadieux

Simultanément, dans plusieurs pays à dictature, les étudiants manifestent contre la tyrannie. Au Québec, l'occasion récente était la nouvelle que des octrois augmentés seraient versés par Ottawa à l'association des Universités Canadiennes...

Duplessis, qui se veut anti-communiste, n'a pas seulement entendu dire que c'est justement sur le plan universitaire que les Russes sont en train de fonder leur hégémonie future...



LE PROBLEME UNIVERSITAIRE

M. Gaston Leblanc, président des Diplômés de l'Université de Montréal, a fidèlement interprété le sentiment des anciens élèves de cette institution lorsqu'il a souhaité de placer le problème des universités au-dessus des luttes politiques...

LA VENTE DE BIÈRE PAR LES EPICIERS. Dernièrement, M. C.A. Majeau, administrateur de l'Association des détaillants en alimentation du Québec...



Roland Bock, délégué de la C.I.A. en Russie...

M. Wilfrid H. Genest, de Verdun, président du Comité d'organisation du congrès, nous fait part que les congressistes conserveront longtemps un excellent souvenir de l'hospitalité qui, en cette circonstance, leur sera offerte par l'association.

St-Jérôme a vu naître le 24 août 1860 ce "Lion du Nord". Bon huitième d'une famille de quinze enfants, il vécut dans un foyer, aussi heureux que chrétien.

Il. Religieux du St-Sacrement. Faisant le saut dans l'inconnu, E. Prévost part pour la France, puis la Belgique. Il est premier Canadien à se donner à cette Congrégation.

M. Guy Pelletier, secrétaire de l'Association agissait comme maître de cérémonie. A la table d'honneur avaient pris place S. H. le maire Cherrier, Mgr P.E. Charbonneau, conseiller ecclésiastique de l'association...

A l'honneur d'un grand Apôtre du Sacerdoce: Le vénéré Père Eugène Prévost

Il y eut dix ans le 1er août dernier, le Fondateur de la Fraternité Sacerdotale et des Oblates de Béthanie s'éteignait...

Parvenu à la quarantaine, le P. Prévost est frappé par les nécessités du Sacerdoce. Les oeuvres urgentes fleurissent dans l'Eglise, pour aider les misères humaines des gens du monde.

Mme Lorrain, M. et Mme Conrad Forget, M. et Mme Lucien Lavoie, M. Paul Desrochers, directeur et confondateur pour la circonstance...



PERE EUGENE PREVOST

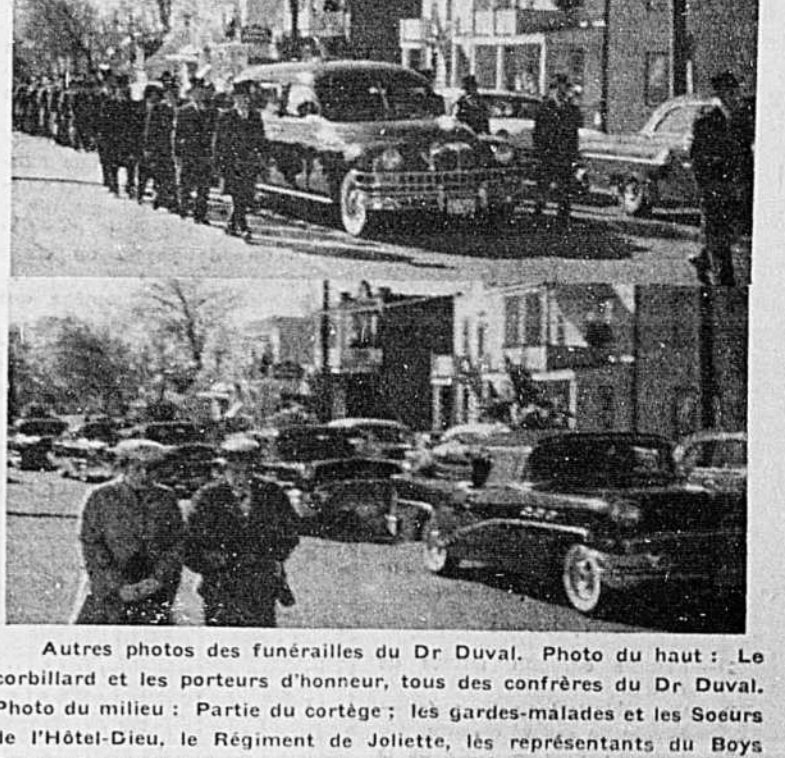
Lui, toujours lui

Simultanément, dans plusieurs pays à dictature, les étudiants manifestent contre la tyrannie. Au Québec, l'occasion récente était la nouvelle que des octrois augmentés seraient versés par Ottawa à l'association des Universités Canadiennes...

Duplessis, qui se veut anti-communiste, n'a pas seulement entendu dire que c'est justement sur le plan universitaire que les Russes sont en train de fonder leur hégémonie future...

Le sort des Canadiens français est en train de se jouer. Voilà déjà deux décades de perdues. Encore quelques années et la réalité nous aura submergés, abrutis d'irréel que nous sommes par un absurde rêve d'autonomie.

M. Guy Pelletier, secrétaire de l'Association agissait comme maître de cérémonie. A la table d'honneur avaient pris place S. H. le maire Cherrier, Mgr P.E. Charbonneau, conseiller ecclésiastique de l'association...



Autres photos des funérailles du Dr Duval. Photo du haut: Le corbillard et les porteurs d'honneur...

TELEVISION
Dépositaire des marques "PHILCO"
Admiral, R. G. A. Victor, Philips, Marconi
Garantie d'un an — Jusqu'à deux ans pour
payer — Appareil prêt en cas de
réparation
SPECIALITE : service prompt et conc.

CLEMENT LEGAULT
Magasin établi il y a 35 ans
STE-SCHOLASTIQUE — TEL. 42-W



L'AVENIR DU NORD
LE PLUS ANCIEN HEBDOMADAIRE DES LAURENTIDES
Publié à Saint-Jérôme
Soutenons nos industries, elles sont un gage de prospérité
de notre vaillante population ouvrière.



Location de machineries
Tél. 5389

ALBERT BRIERE
CONTRACTEUR GENERAL
279, rue Ste-Paule - St-Jérôme
● Pelles mécaniques ● Bulldozers
● Travaux d'asphalte ● Cours
● Entrées

Jeudi, 1er novembre 1956

L'AVENIR DU NORD

Page 3

ORDRE SOCIAL
Le communisme

LA THEORIE
En 1848, Karl Marx et Friedrich Engels publièrent un pamphlet intitulé : "Le manifeste communiste" lequel proposait une solution aux problèmes économiques de cette époque. Bien que les chefs communistes soient "complètes" et "interprètent" plusieurs idées de Marx au point qu'elles sont devenues à peine reconnaissables, on peut dire que la thèse fondamentale sur la lutte des classes a été conservée intacte.

Marx divise la société en deux classes : le prolétariat et la bourgeoisie. Le prolétariat, c'est la classe ouvrière ; la bourgeoisie, ce sont les propriétaires des moyens de production et les employeurs des prolétaires. Selon Marx, tous ceux qui font partie de la bourgeoisie sont des oppresseurs ; les prolétaires forment la classe des opprimés. Karl Marx n'admet pas de classe moyenne. Disons, en passant, que cette division de toute l'humanité en deux seules classes est une conception un peu simpliste de la société. Marx, faisant de la philosophie de l'histoire, prédit que le monde s'acheminera vers un gouvernement dirigé par la classe ouvrière. Le gouvernement par la classe ouvrière, dit Karl Marx, sera une société sans classe, une société où il n'y aura plus ni oppresseurs, ni opprimés. Marx affirme, de plus, que pour cela, tous les moyens de production doivent appartenir à la communauté et non pas à des particuliers. Personne n'aurait plus sa propre ferme ni sa propre usine. Tout serait mis en commun. Les prolétaires, la seule classe alors existante, pourraient ainsi partager également les fruits de la production. Cette société sans classe, nous dit Karl Marx, ne saurait être réalisée sans la lutte des classes. Le communisme ne saurait s'établir dans un pays sans renverser le gouvernement existant. Pour arriver à cette fin, tous les moyens sont bons, mais une fois installée, la dictature prolétarienne ne saurait mener d'autre révolution. La plus stricte obéissance serait alors de rigueur.

LA PRATIQUE

Karl Marx a fini son livre par le triomphe de la révolution prolétarienne. Il n'a à peu près rien dit de l'organisation et du fonctionnement du gouvernement prolétarien si ce n'est qu'il préconise un gouvernement dirigé par la majorité. Les chefs communistes se sont chargés d'expliquer le mot "majorité". En fait, le gouvernement prolétarien devient le gouvernement d'un seul homme. Lénine, bien que rendant hommage à la forme prolétarienne d'un gouvernement, était convaincu que le prolétariat, laissé à lui-même, n'aurait pas la force pour installer et maintenir le communisme. Le communisme, dit Lénine, doit être l'oeuvre de révolutionnaires de profession. Pour garantir la présence d'un parti unique dans le gouvernement, Lénine appliqua que le parti communiste représente non seulement tous les prolétaires mais est plus en mesure de comprendre les problèmes sociaux que les prolétaires eux-mêmes. Toutefois, il promit que la dictature du parti ne serait que temporaire. Staline, qui recueillit ce héritage politique, trouva un autre prétexte pour prolonger le "temporaire" de son gouvernement autocrate. En 1936, lorsque Staline déclara qu'il n'existait plus de lutte de classes en Union Soviétique, il fut étonné de constater que le maintien de son gouvernement autoritaire. C'est alors qu'il développa une nouvelle idée : la théorie de l'encerclement capitaliste. Aussi longtemps dit-il, que l'Union Soviétique sera entourée d'états non communistes, il sera nécessaire de maintenir un parti puissant à la tête du gouvernement. En pratique, étant trente-cinq ans, la dictature prolétarienne en Russie a été la dictature d'un seul homme, Lénine d'abord et ensuite Staline. De nos jours, on veut en faire la dictature d'un parti.

La théorie de l'encerclement capitaliste" appelait une autre théorie, la nécessité de l'expansion communiste dans le monde. Le communisme, dira-t-on, ne saurait être en sûreté à moins d'être installé partout. En fait, quelques hommes se sont emparés du pouvoir, ils ont voulu le garder et ils se sont servis et se servent d'une idéologie qu'ils ont accommodée et qu'ils accommodent au besoin, pour se maintenir au pouvoir.

Le communisme se recrute dans le monde parmi les mécontents, les frustrés, parmi ceux aussi qui sont victimes d'injustice sociale. Mais serait une dangereuse illusion de croire que la prospérité matérielle du peuple et sa puissance militaire sont des armes suffisantes pour assurer l'expansion communiste. Le communisme, ne l'oublions pas, est l'enfant chéri du naturalisme négateur de Dieu et de l'ordre surnaturel et prometteur d'une fausse rédemption pour l'humanité. Il faut donc s'armer avec une foi vivante en un Dieu qui nous a créés à son image, en un Dieu qui nous a rachetés et qui attend de chacun de nous une collaboration active, personnelle et sociale.

VIANNEY DUPRE, prêtre vic.

Les autos... ça ne connaît!

par L.O. BELAIR
Généralement, on n'a pas besoin de dire à un automobiliste d'être vigilant quand il est au volant. Mais nous vous conseillons d'être vigilants AVANT le départ, au démarrage ; vous apprendrez ainsi bien des choses sur votre bagnole.

Par exemple, à quelle vitesse le moteur fait-il des ratés ? Avez-vous remarqué cela récemment ? Naturellement, vous employez l'huile assez légère pour la température et le moteur de démarrage est en bon état.

Si donc le démarrage se fait en gémant et en grognant — comme dans un combat de lutte — vérifiez la batterie.

Vos phares augmentent-ils d'éclat quand vous accélérez ? C'est que la batterie est à moitié déchargée ; les phares sont moins brillants lorsqu'ils s'alimentent à la batterie que lorsqu'ils s'alimentent à la génératrice.

Si la batterie ne retient pas une recharge rapide, c'est un signe de danger ; les plaques ont perdu leur rendement. Savez-vous qu'en hiver il ne faut pas mettre autant d'eau dans la batterie qu'en été ? Avec moins d'eau, l'acide plus concentré donnera un meilleur amorçage et une étincelle plus vive. Mais en été la batterie peut et doit recevoir plus d'eau.

Ne demandez un garagiste d'ajouter de l'eau à la batterie qu'après que le moteur a été en marche durant un certain temps et laissez la fonctionner quelque temps après que l'eau a été ajoutée.

Je vous ai parlé bien souvent de notre équipe de mécaniciens formés à l'usine ; ils ont tout ce qu'il faut pour maintenir les voitures en bon état aussi longtemps que possible et pour un minimum de frais. Cela élimine un souci primordial de l'automobiliste ; le service inutile effectué par un garagiste peu occupé, comme installer de nouveaux tambours de frein alors qu'un simple nettoyage aurait suffi. Nous ne recourons pas à ces procédés.

Belair Automobile
1351

LA L.O.C. VOUS DIT MERCI

Les dirigeants de la Ligue Ouvrière Catholique du diocèse de St-Jérôme, sont très heureux de remercier les maisons d'affaires de St-Jérôme, dont les noms suivent pour la participation apportée au succès de la récente Semaine de la Famille Ouvrière :

- Pharmacie W. Prud'homme
- Pharmacie St-Lucien
- Pharmacie Ste-Paule
- A.-L. Poirier
- Geo. Lavarière
- Poste C.K.J.L.

Ces généreux donateurs, et d'autres encore, ont contribué de leurs deniers, ou par des services rendus à mieux faire connaître le mouvement lociste, et partant, ont aidé à leur façon la L.O.C. à répandre parmi la classe ouvrière, son idéal qui est de rendre le monde ouvrier meilleur, par des foyers plus heureux.

Nous tenons aussi à rendre hommage, et à remercier tous ceux et celles, qui de près ou de loin, ont contribué à l'organisation de la soirée d'ouverture du 14 octobre.

Les comités diocésains L.O.C. & L.O.C.F. par Roger Gariépy, sec.

Un prêtre arrache des enfants à la pègre napolitaine

Ses supérieurs fixèrent sur lui un regard sévère quand, il y a six ans, l'abbé Mario Borrelli, un jeune prêtre de 25 ans, leur demanda l'autorisation de se déguiser en scugnizzi, nom sous lequel on connaît les jeunes égarés de Naples, pour tenter de sauver ces enfants perdus. Il réussit, cependant, à les persuader de la valeur de son courageux projet et ses efforts ont aujourd'hui couronnés d'un magnifique succès, lit-on dans un article de Sélection du Reader's Digest de novembre.

Depuis plusieurs siècles, les scugnizzi sont le fléau de Naples. Nulle part au monde il n'existe une aussi extraordinaire association de jeunes voyous. Orphelins et parfois même aveugles, les scugnizzi vivent dans les ruelles de mendicants et de lépreux. Au cours des dernières années, leur effectif s'est fort considérablement accru, par suite des nombreuses naissances illégitimes de la dernière guerre. Actuellement, un nombre de 3,000 environ, ils sont les habiles auxiliaires de la pègre.

Quelques jours après avoir obtenu l'assentiment de Son Eminence le cardinal Ascalesi, archevêque de Naples, l'abbé Borrelli met son projet à exécution. Et les scugnizzi qui haïssent les abords de la gare de cette ville, en quête de quelque étranger sans méfiance, constatèrent que leur association comptait une nouvelle recrue, particulièrement redoutable : un jeune courtand blond, aux yeux d'angle, qui semblait à première vue un mélange parfaitement dosé d'humour et d'humilité pathétique. C'était un dur de dur. Un soir, le chef de la principale bande du quartier de la gare, un costaud, s'avança vers lui en roulant les épaules, pour exiger la moitié du "gîte". Borrelli, avec la violence d'un volcan en éruption, administra au provocateur une correction en règle. Les scugnizzi en restèrent ébahis. L'un deux suggéra qu'on l'appelle Vesuvio et le nom lui resta, pour se transformer en Don Vesuvio le jour où l'abbé Borrelli révéla à ses jeunes protégés qu'il était prêtre.

Sous sa direction, les scugnizzi s'installèrent dans la petite église de San Gennariello, gravement endommagée par les bombardements de la dernière guerre et abandonnée. Le temple devint bientôt la Casa dello Scugnizzo. Puis Don Vesuvio trouva à ses enfants des écoles et des emplois.

"La plupart des scugnizzi sont

Invitation des Ligneurs de Ste-Paule

Dimanche le 1 novembre 1956 aura lieu l'Assemblée générale de tous les ligneurs de Ste-Paule. M. Gérard Richer présidera la réunion entourée des membres de son conseil.

Tous les ligneurs sont invités à la messe de 8.30 heures et à y faire la communion réparatrice, et ensuite descendre au sous-sol de l'église pour prendre le déjeuner et assister à l'Assemblée générale.

Le conférencier sera M. Fabbe Georges Duquet. Il y aura tirage d'un moins de 2 statues du Sacré-Coeur comme prix de présence.

Toutes personnes qui voudraient prêter main forte à cette belle oeuvre, doivent se présenter au local, chez M. Albert Gascon à 262 rue Forget, où il y a corvée tous les samedis après-midi. Bienvenue à tous !

Le mois des morts

Novembre a été désigné par l'Eglise comme le Mois des morts. Le 2 novembre (et le 3 si le 2 est un dimanche), elle célèbre la Commémoration de tous les Fidèles défunts. "Jamais dans la liturgie, écrit Dom Gaspar Lefebvre, O.S.B., ne s'affirme de façon plus vivante l'unité mystérieuse qui existe entre l'Eglise triomphante, l'Eglise militante et l'Eglise souffrante et jamais non plus ne s'accomplit d'une façon plus palpable le double devoir de charité et de justice qui découle pour chacun des chrétiens du fait de son incorporation dans le corps mystique du Christ. C'est en vertu du dogme si consolant de la COMMUNION DES SAINTS que les mérites et les suffrages des uns peuvent être attribués aux autres. De telle sorte que sans léser les droits imprescriptibles de la JUSTICE divine, qui s'applique dans toute leur rigueur après cette vie, l'Eglise peut unir sa prière ici-bas à celle du ciel et suppléer à ce qui manque aux âmes du purgatoire, en offrant à Dieu pour elles, par la Sainte Messe, par les indulgences, par les aumônes et les sacrifices de ses enfants, les mérites surabondants de la passion du Christ et de ses Membres mystiques... La liturgie des défunts est peut-être la plus belle et la plus consolante de toutes".

"Les âmes du purgatoire, déclare le Concile de Trente, sont secourues par les suffrages des fidèles, principalement par le sacrifice de l'autel". On voit toute l'attention maternelle de l'Eglise en faveur des AMES DU PURGATOIRE, puisqu'elle autorise tous ses prêtres, dans le monde entier, à célébrer 3 messes, au jour de la Commémoration de tous les fidèles défunts. Deux fois l'an, seulement, l'Eglise accorde à ses prêtres un tel privilège, à NOEL et au jour des MORTS. Pensons-nous souvent à nos morts ? Certes, nous devons dans un sens véritablement catholique penser à tous les défunts, les aider tous de nos suffrages, de nos sacrifices, puisque nous formons tous ensemble le Corps mystique du Christ, et qu'un membre ne peut se désintéresser d'un autre membre. L'oeil ne dit pas à l'autre oeil : "Va, travaillons séparément". La main droite ne dit point à la gauche : "Finie notre collaboration ; fais ce que tu veux, et moi aussi". Nous devons donc porter en nous le feu qui brûle le coeur universel du Christ, le Coeur universel de Marie. Nous sommes tous les frères de Jésus, tous, les fils de Marie. Quelle consolante vérité, surtout en cette époque où les luttes de classes tendent à nous faire oublier cette sublime et extraordinaire réalité.

Durant ce mois de novembre, prions pour les défunts, pour tous ceux qui souffrent au Purgatoire, attendant l'heure de leur entrée au ciel. Prions pour les défunts les plus abandonnés, ceux que l'on oublie et pour qui leurs proches ne prient point. Prions aussi avec une particulière attention pour NOS MORTS, ceux de notre famille, ceux de notre groupe ethnique, ceux de notre ville, de notre paroisse, de notre milieu social. Le Christ lui-même sur terre a eu des AMIS DE CHOIX ; rappelons-nous Marie-Madeleine, Marthe et Lazare, BETHANIE. Si nous avons ce culte de NOS MORTS, nos proches prient aussi pour nous lorsque nous aurons quitté la terre... On est toujours traité de la façon dont nous traitons les autres. Dieu a le temps pour Lui, et Il rajuste tout, en son heure. Ah ! si tous les catholiques du monde le voulaient, ils seraient d'un tel secours, en ce mois, à toutes les âmes du purgatoire. Une chose n'a pas manqué de me frapper chaque fois que j'ai visité les cimetières d'Italie, notamment celui de Rome : c'est le culte des italiens pour leurs morts. On l'aurait sans cesse les tombeaux, on y allume des bougies du souvenir."

ROGER BRIEN,
Président du Centre Marjal Canadien, Nicolet, P.Q.

EN ATTENDANT LA VERTE

A LA TABLE DU CONSEIL

LA CITE de Valleyfield fait amender sa charte à la prochaine session pour créer une nouvelle charge municipale dont le titulaire sera appelé "GERANT" et aura pour fonctions de surveiller et de diriger sous le contrôle du maire et des échevins, les affaires de la municipalité et les travaux qu'elle fait exécuter. Il aurait été plus simple pour cette Cité de nommer tout simplement un directeur des travaux, qui aurait eu les mêmes fonctions et ne serait pas sujet à la Loi des Cités et Villes concernant un gerant. De plus la charte n'a pas besoin d'être amendée.

IL Y AURA le dimanche 11 novembre un grand pèlerinage à l'Oratoire St-Joseph. Les ouvriers en grève devraient se faire un devoir d'y aller et prier St-Joseph, le patron des ouvriers, de régler le différend qui existe avec l'employeur. C'est peut-être préférable au Comité de Citoyens. Essayons toujours ! Pour réservation s'adresser à Mlle Aurore Légaré, 296, du Palais, tél. 3926.

IL Y A DE LA POUDRE en l'air au conseil entre l'échevin Murray et le maire Cherrier. On peut s'attendre à voir de l'action. C'est moins monotone et c'est peut-être la meilleure façon de remplir la salle du conseil... Ceux qui auront des réparations à faire à leurs bâtisses feront bien d'y penser deux fois, le conseil va exiger un plan des réparations avant de donner un permis de construction. A notre connaissance c'est la première fois que le conseil exige la démolition d'une construction n'étant pas conforme au règlement. L'ancien conseil avait accepté le permis de construction. Le règlement de construction à St-Jérôme ne semble pas très clair et l'échevin Murray demande qu'on l'étudie afin de l'améliorer en conséquence... La grève aura coûté à la Cité, pour la protection des lieux la somme de \$1935, du 28 août au 28 octobre. Le conseil demande qu'on réduise ces dépenses, ou encore mieux envoyer le compte à M. Grover ? Une lettre du député Lionel Bertrand concernant le manège militaire à St-Jérôme, demande qu'on attende son retour des Indes pour discuter du projet avec le Ministre de la Défense.

NOTRE ami Jean-Paul Beaulieu s'est fait poser un "NEON" de grande forme, ça fait chic dans le Carré, cependant ça va lui coûter un voyage dans les pays chauds. A propos du Carré, pourquoi ne pas appeler le Carré "Le Centre d'achat Central" une bonne publicité, de belles vitrines, des lumières et encore des lumières et en avant nous avons un beau Centre d'achat. C'est le temps pour les marchands de s'organiser.

LE CENTRE d'achat de St-Jérôme "situé en dehors de la Cité, progresse assez rapidement avec le nivelage et la préparation du terrain. Le gros magasin dans ce centre sera le DOMINION STORES. Par ailleurs on nous affirme que "STEINBERG" a déjà réservé un terrain à St-Jérôme pour faire face à la concurrence. Le Centre des affaires de St-Jérôme s'est vu agrémenter d'un terrain de stationnement pour les clients du Carré. Anciennement le terrain était rempli à capacité avec des voitures non pas des clients mais des propriétaires de commerce du Carré ; le client, lui, n'avait pas d'endroit pour stationner. Aujourd'hui le client a toujours raison.

ERRATUM
DANS cette rubrique de la semaine dernière, on pouvait lire au sujet des machines à boules "à St-Jérôme Me Camille de Martigny est chargé de faire les causes". Il aurait fallu dire : La police municipale préparera les causes et Me Camille de Martigny agira comme procureur de la Cité, à la demande de cette dernière.

Merci
AUX GENS DE LA CITE DE SAINT-JEROME
qui ont acheté de la gomme à mâcher Wrigley au kiosque Wrigley de l'Exposition Nationale Canadienne à Toronto.
La Compagnie Wrigley a fait don de toute la gomme à mâcher Wrigley vendue à son kiosque et 100% de l'argent recueilli par suite de ces ventes a été envoyé aux Oeuvres de Charité du Canada par la Compagnie Wrigley.

Confiez-nous vos travaux de
FER "ORNEMENTAL"
ESCALIERS - GALERIES
FER FORGE ET MARTELE
A LA MAIN
**A. LANTHIER
METAL ENRG.**
Tél. 6491 - 378 Ste-Anne - St-Jérôme (Ind.)

Satisfaction garantie
"ALMA"
FLEURISTE
175, rue St-Georges
St-Jérôme
Bouquets de mariée \$8.00 et plus
Tel. 5316
Nous avons toujours en mains
ARRANGEMENTS FLOUAUX
COURONNES DE FLOUAUX
Toujours appréciés dans le deuil

LOCATION AVEC PRIVILEGE
d'achat à termes faciles
De Dactylographes "REMINGTON"
Procurez-vous la toute nouvelle machine à écrire portative
Voyez son CHANGEUR de RUBAN simplifié et exclusif...
Constataz comme elle possède tous les avantages d'une grosse machine : MEME CLAVIER, MEME ROULEAU, etc...
Venez essayer sa TOUCHE MAG.QUE épousant la forme des doigts...
SIGNALEZ : 3459 ou rendez-vous à la
BIJOUTERIE BENOIT INC.
Vente — Réparation — Location de Machines à écrire
Machines à additionner et Caisses enregistreuse
Ameublement de bureau
285 ST-GEORGES — ST-JEROME

LA FEDERATION DES OEUVRES DE CHARITE

de
ST-JEROME

Jean-Charles MARCHAND, président

Pour vos
ANNONCES CLASSEES
servez-vous de
L'AVENIR DU NORD
ET DU
SUPPLEMENT DES VENTES
distribué dans tous les foyers de Saint-Jérôme
TARIF : \$0.01 cents le mot, minimum \$0.75
Le texte des petites annonces classées doit parvenir à nos bureaux le plus tard le lundi midi

A LOUER
Appartement à louer, tout meublé, 7 pièces réfrigérateur et table à manger.
S'adresser à : 679, rue Labelle, Tél. 5133.
(1175) Ind. C.

A LOUER
Cottage de cinq pièces à St-Antoine. Prix du garage de Nicolas Automobile. S'adresser à Tél. 7248. Libre immédiatement.

A LOUER
Logement 4 pièces avec chambre de bain, près de l'église Ste-Pauline. S'adresser à : 5267.
1-8-C

A LOUER
Logement de 4 1/2 pièces. Très moderne situé dans quartier résidentiel, au 484 St-Jérôme (près de la rue Meunier). Eau chaude, cave, vérandas, parking, grande cour, et entrée du 220 volts.
S'adresser à M. Romain Desjardins, Tél. 5071.
1-C

OCCASIONS D'AFFAIRES
Il y a un certain nombre de franchises Western disponibles dans l'Ontario, le Québec et dans l'Est du Canada pour des personnes de détail pour des accessoires d'automobile. Nous offrons cette chance à des personnes responsables intéressées à conduire leur propre affaire. Prenez avantage de 30 ans d'expérience, en vous associant à la chaîne d'accessoires d'automobile la plus entreprenante au Canada. 115 magasins sont actuellement en opération. Pour plus d'information écrites à Western Tire and Auto Supply Limited, Head Office, B.O. 294, London, Ontario.

LA COMPAGNIE AIR-WAY SANITIZOR
a le plaisir d'informer tous ses clients de SAINT-JEROME et des environs qu'une NOUVELLE SUCCURSALE a été ouverte
324, rue Labelle St-Jérôme
Tél. 4301
POUR SERVICE, VENTE, ETC.,
n'hésitez pas à appeler le matin de préférence
Nous profitons de cette annonce pour informer les résidents de TOUT LE NORD que nous avons besoin de représentants pour de nouveaux territoires récemment ouverts.
Si vous avez une automobile et que vous êtes intéressé à vous créer un revenu sûr et une position solide, écrivez à :
AIR-WAY SANITIZOR
324 Labelle St-Jérôme
Pour avoir un rendez-vous avec le gérant des ventes

ON DEMANDE
pour importante compagnie venant ouvrir une nouvelle succursale à St-Jérôme
TROIS HOMMES
Ambitieux et travailleurs et désirant se créer une belle position. Expérience non nécessaire, mais auto indispensable
PRESENTEZ-VOUS le matin de 10 hres à midi du lundi au vendredi
324, rue Labelle St-Jérôme, P.O.
(demandez M. POISSON)

AGENT DEMANDE
pour prendre des commandes de poussins d'une des plus grandes fermes d'élevage
POUR PLUS AMPLES INFORMATIONS
écrivez à :
THE ROE POULTRY RANCH
Atwood, — Ontario

CONSIDERATIONS SUR...
(Suite de la page 1)
les gouvernements provinciaux du Canada, sauf celui de M. Duplessis, comprennent si bien l'immensité, l'urgence et le caractère national des besoins universitaires qu'ils croient devoir s'en partager le fardeau financier, afin de laisser aux dirigeants du monde universitaire "la pleine liberté dont ont besoin nos Universités", comme le disait si bien, publiquement, il y a une semaine, Mgr Lussier, recteur de l'Université de Montréal, dont voici textuellement les paroles :
"Pour qu'ils puissent s'acquiescer de leur mission, il faut à l'Université et à ses professeurs liberté d'action et de parole; il faut à l'Université et à ses professeurs l'affranchissement des soucis matériels. La possibilité matérielle de penser à aller de l'avant."
Nous savons depuis longtemps que telle est également la conviction de Mgr Alphonse-Marie Parent, le sympathique recteur de Laval.
Puisqu'il est question, dans cette déclaration rectorale, de l'affranchissement des soucis matériels nécessaire aux Universités et à leurs professeurs, je me permets de souligner ici la grande gêne dans laquelle vivent un trop grand nombre de nos professeurs d'université, souvent les plus utiles à la société.
Sans exiger pour eux des revenus comparables à ceux des sportifs professionnels et des comédiens théâtraux, politiques ou autres, nous pouvons bien réclamer qu'on leur accorde un traitement mieux approprié à leur utilité sociale et aux sacrifices qu'ils ont dû s'imposer pour accéder à la haute compétence.
Nos universités canadiennes-françaises ont perdu un bon nombre de leurs professeurs d'avenir, parce qu'elles étaient incapables de les payer suffisamment.
Ce n'est pas la faute des dirigeants universitaires, mais celle d'un gouvernement ombrageux, qui subordonne le problème primordial de l'enseignement supérieur au mythe de l'autonomisme électoral et que, pour mieux nourrir son principal cheval d'élections, accepte l'appauvrissement de nos universités en professeurs compétents.
Puisse à Dieu que la dictature politique meure avant la liberté universitaire!

POTINS
(Suite de la page 1)
accordés à des amis de l'Union Nationale qui donnent à leur établissement tout juste une façade d'épicerie et qui se livrent presque exclusivement à la vente de la bière.
Par ailleurs, un grand nombre d'épiciers sont soumis au chantage de la Commission des Liqueurs et doivent renoncer à leur liberté de parole et de pensée.
La dictature de Duplessis domine partout et écrase tout.
L'AMELIORATION DES ROUTES EN ONTARIO
La route transcanadienne qui, une fois terminée, aura 4,933 milles de longueur, se poursuit à travers tout le Canada, sauf dans Québec.
Ces travaux s'accomplissent avec une large coopération financière du gouvernement fédéral qui, à cette fin, a voté la somme fantastique de 150 millions de dollars, et il convient de signaler que c'est la province d'Ontario qui a le plus profité de cet accord avec Ottawa pour améliorer ses routes principales.
Pourtant, M. Frost, premier ministre de l'Ontario, respecte autant l'autonomie de sa province que Maurice Duplessis respecte celle de Québec. La différence c'est que M. Frost n'exige pas, comme Québec le fait, que les contrats pour la construction des routes ontariennes soient accordés à des favoris du régime exclusiviste et sans soumission.
DE LA PETITE HISTOIRE
Le dimanche, 21 octobre, a eu lieu, avec beaucoup d'éclat, la bénédiction de la nouvelle Ecole des Arts Graphiques; il faut reconnaître que cette nouvelle école

est — comme l'a déclaré l'honorable Paul Sauvé — "le fruit de la collaboration entre le peuple de la province, le gouvernement Duplessis et les autorités municipales de Montréal".
Il est bon, toutefois, de rappeler que l'Ecole des Arts Graphiques n'est pas une création ni une initiative de l'Union Nationale. En 1925, une section d'imprimerie existait à l'Ecole Technique de Montréal à laquelle, en 1937, s'ajoutait une section de reliure. Ces deux sections ont servi de base à la création de l'Ecole des Arts Graphiques par le gouvernement Godbout, en 1942.
Tout en reconnaissant au gouvernement de l'Union Nationale l'essor qu'il a donné à l'Ecole des Arts Graphiques, il y a lieu, en même temps, de rappeler que c'est un gouvernement libéral qui a organisé toutes les écoles d'enseignement spécialisé dont la Province a lieu de se glorifier : Ecole des Beaux Arts, Ecole des Hautes Etudes Commerciales, Ecole Technique de Québec, Trois-Rivières, Montréal et Hull, Ecole d'Arts et Métiers, dans différents endroits de la Province, Ecole du Meuble, Ecole des Arts Graphiques, etc., etc.
Il faut rendre à César ce qui appartient à César...
DE L'ENCENS, DE L'ENCENS...
A une fête qui a marqué le 10e anniversaire de la fondation du Ministère du Bien-Etre Social et de la Jeunesse, l'encens n'a pas manqué. De toutes parts, il montait au nez du ministre Paul Sauvé. En effet, c'est M. Fernand Dostie, sous-ministre adjoint, qui présentait des compliments à M. Sauvé, puis ce fut au tour de M. Gustave Poisson, c.r. sous-minis-

Décès de ...
(Suite de la page 1)
roisse S.-Victor de Tétraultville. Le 11 février 1942, il était nommé curé de la paroisse S.-Jean-Baptiste, poste qu'il occupa jusqu'à sa mort. Il avait été nommé prêtre domestique de la Maison de Sa Sainteté le Pape Pie XII, le 13 avril 1949.
La dépouille mortelle a été exposée au presbytère S.-Jean-Baptiste jusqu'à dimanche, le 28 octobre à 4 h. p.m., alors que se fit la translation des restes. Les funérailles eurent lieu lundi matin.
L'inhumation eut lieu à Ste-Thérèse.

Assises ...
(Suite de la page 1)
dirigés par des spécialistes, ainsi que des attractions complémentaires pour les compagnes des congressistes, dont un thé-causerie auquel Mlle Pierrette Champoux, journaliste et commentatrice de modes, sera conférencière. La cité de Montréal offrira de même une réception civique aux délégués et à leurs compagnes au Chalet Héloïse de Champlain, à l'île Ste-Hélène. Le congrès se terminera par un dîner-dansant.

A l'honneur ...
(Suite de la page 1)
don, très crucifiant : Léonie, sa sœur benjamine, choisie comme pierre d'assise de ses chères Oblates, le plante là et s'en va avec ses compagnes — moins une — vers un idéal jamais réalisé. Mais les Papes, de Léon XIII à Pie XII, sont là pour le protéger.
En est-il qui ait mis en plus vive lumière le Sacerdoce de N.S. et le nôtre ? Il n'en est guère qui l'ait autant servi par la parole, la plume et les oeuvres.

AGENCE DE DISTRIBUTION pour le territoire de St-Jérôme
AGENCE OFFERTE
Pour distribuer et vendre la fameuse machine à coudre ELNA de fabrication suisse. Nous cherchons un homme ou une femme de bonne réputation qui veut devenir un de nos distingués vendeurs à droits exclusifs pour le territoire. Notre organisation est solidement établie dans tout le Canada, supportée par notre publicité nationale par la télévision, la radio, les revues, etc., donnant à nos vendeurs la possibilité de progresser avec succès et sécurité et ceci avec un capital très bas. Pour plus amples informations, écrivez à :
ELNA SEWING MACHINE (Que.) Ltd.
2176 Mt. Royal Ave. E. — Montréal
(Nov. 1-8-15)

AGENCE DE DISTRIBUTION pour le territoire de St-Jérôme
AGENCE OFFERTE
Pour distribuer et vendre la fameuse machine à coudre ELNA de fabrication suisse. Nous cherchons un homme ou une femme de bonne réputation qui veut devenir un de nos distingués vendeurs à droits exclusifs pour le territoire. Notre organisation est solidement établie dans tout le Canada, supportée par notre publicité nationale par la télévision, la radio, les revues, etc., donnant à nos vendeurs la possibilité de progresser avec succès et sécurité et ceci avec un capital très bas. Pour plus amples informations, écrivez à :
ELNA SEWING MACHINE (Que.) Ltd.
2176 Mt. Royal Ave. E. — Montréal
(Nov. 1-8-15)

AGENCE DE DISTRIBUTION pour le territoire de St-Jérôme
AGENCE OFFERTE
Pour distribuer et vendre la fameuse machine à coudre ELNA de fabrication suisse. Nous cherchons un homme ou une femme de bonne réputation qui veut devenir un de nos distingués vendeurs à droits exclusifs pour le territoire. Notre organisation est solidement établie dans tout le Canada, supportée par notre publicité nationale par la télévision, la radio, les revues, etc., donnant à nos vendeurs la possibilité de progresser avec succès et sécurité et ceci avec un capital très bas. Pour plus amples informations, écrivez à :
ELNA SEWING MACHINE (Que.) Ltd.
2176 Mt. Royal Ave. E. — Montréal
(Nov. 1-8-15)

IV. Sa renommée de sainteté authentique "gloire canadienne", soit rendue aussitôt que possible à sa patrie d'origine : le Québec. La maison natale du P. Prévost, à St-Jérôme, a été transportée à la Pointe-du-Lac, près Trois-Rivières. Au "Vieux Foyer", il ne manque plus que le corps du P. Eugène Prévost, pour accueillir ses pieux pèlerins, et en appeler, si Dieu le veut : "Au service de JESUS dans ses PRETRES".
UN PRETRES-AMI
du P. Prévost

AGENCE DE DISTRIBUTION pour le territoire de St-Jérôme
AGENCE OFFERTE
Pour distribuer et vendre la fameuse machine à coudre ELNA de fabrication suisse. Nous cherchons un homme ou une femme de bonne réputation qui veut devenir un de nos distingués vendeurs à droits exclusifs pour le territoire. Notre organisation est solidement établie dans tout le Canada, supportée par notre publicité nationale par la télévision, la radio, les revues, etc., donnant à nos vendeurs la possibilité de progresser avec succès et sécurité et ceci avec un capital très bas. Pour plus amples informations, écrivez à :
ELNA SEWING MACHINE (Que.) Ltd.
2176 Mt. Royal Ave. E. — Montréal
(Nov. 1-8-15)

AGENCE DE DISTRIBUTION pour le territoire de St-Jérôme
AGENCE OFFERTE
Pour distribuer et vendre la fameuse machine à coudre ELNA de fabrication suisse. Nous cherchons un homme ou une femme de bonne réputation qui veut devenir un de nos distingués vendeurs à droits exclusifs pour le territoire. Notre organisation est solidement établie dans tout le Canada, supportée par notre publicité nationale par la télévision, la radio, les revues, etc., donnant à nos vendeurs la possibilité de progresser avec succès et sécurité et ceci avec un capital très bas. Pour plus amples informations, écrivez à :
ELNA SEWING MACHINE (Que.) Ltd.
2176 Mt. Royal Ave. E. — Montréal
(Nov. 1-8-15)

LES IMMEUBLES LAURENTIENS
FRS. PELETTIER, PROP. ENRG.
Bungalow neuf en brique, 4 pièces, Route 11, en face du Musée Tapp. Prix \$5,500, comptant \$500.00, balance \$400.00 par mois sans intérêt.
2 logements en bois 1 - 5, — 1 - 3 pièces, prix \$7,000.00 comptant \$500.00, balance \$500.00 par mois sans intérêt.
Terrain 926 pieds façade sur route 11 à St-Antoine, X 200 environ de profondeur, prix demandé \$9,000.00.
Petite ferme 35 arpents en culture, 55 en bois, plus une belle carrière de pierre "granit bleu" maison 7 pièces grange, écurie, quelques instruments aratoires, prix \$5,000.00.
2 logements en brique, rue Du Palais, 1 - 7, — 1 - 4 pièces prix \$12,000.00.
40 arpents environ de terrain boisé, sapin et épinette, pour construction, Rivière à Gagnon, prix demandé \$4,000.00.
Plusieurs terrains de 50 x 100 prêts à bâtir aux environs du Centre d'achat, à partir de \$600.00.
2 logements 1 - 5, — 1 - 4 pièces en bois et déclin, prix demandé \$8,000.00, rue Bran.
Epicerie-boucherie. Licenciée fixtures et marchandises, chiffre d'affaires \$1,800, à 2,900. — Prix \$18,000.00.

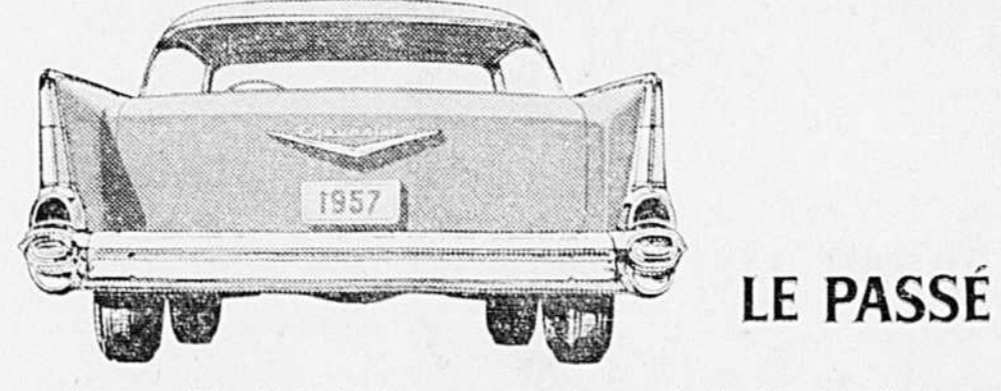
Le rendez-vous des acheteurs et vendeurs d'immeubles
304-A, rue St-Georges ST-JEROME Tél. : 4712 - 5404

LA VOICI ! VENEZ VOIR...



La magnifique nouveau sedan sport Bel Air — avec une carrosserie par Fisher — l'une des 20 nouvelles Chevrolet

LA CHEVROLET 1957 QUI ROMPT COMPLETEMENT



AVEC LE PASSÉ

Chevrolet, en 1957, prend le pas. Elle affiche hardiment une tendance toute nouvelle. C'est la voiture qui devance toutes les autres par l'injection du carburant, par l'audacieuse conception de ses lignes, par le chic de son apparence, par sa conduite automatique. Quelle splendeur! Quelle souplesse! Quelle verve!

Aux usines Chevrolet, les idées germent et poussent à foison. Et quelle moisson on a fait cette année! Injection du carburant... transmission automatique Turboglide inédite (facultative moyennant supplément), à démarrage à triple turbine, incroyablement souple!

Game de cinq vigoureux moteurs, dont le plus puissant développe 245 cv. Nouvelle apparence, qui place la Chevrolet dans la catégorie de voitures de très grande classe. Véritable constellation de 20 éclatants nouveaux modèles, dont chacun se présente en 16 superbes teintes un-ton ou 15 éblouissants deux-tons. Tableau de bord disposé en retrait. Train avant déposé, où pare-chocs et grille forment un tout harmonieux. Même ingénieuse disposition à l'arrière, où pare-chocs, bouchiers, feux d'arrêt et de stationnement forment un ensemble parfait.

Et des douzaines d'autres caractéristiques tout aussi heureuses, depuis la prise d'air du système de ventilation qui surmonte les phares, jusqu'aux pneus, maintenant d'un diamètre plus restreint, et d'une souplesse plus grande. C'est vraiment l'année des trouvailles chez Chevrolet, et vous voudrez sûrement les essayer toutes!

CHEVROLET

*On peut obtenir, moyennant supplément, un moteur de 270 cv., ou l'un des moteurs Ramjet, avec injection du carburant, d'une puissance allant jusqu'à 283 cv., dans la Corvette ou les modèles ordinaires.

LEBLANC AUTOMOBILE LTEE
"OU LA QUALITE ET LE SERVICE PRIMENT"
962, rue Labelle ST-JEROME Tél. 3541

C.K.J.L. LAURENTIDES Radio
Connaissez vos annonceurs
BIOGRAPHIE DE VINCENT JOLY

C.K.J.L. LAURENTIDES Radio
Connaissez vos annonceurs
BIOGRAPHIE DE VINCENT JOLY



Né à Ste-Scholastique, Comté des Deux-Montagnes il y a un peu plus de vingt ans ses premières années d'existence le virent comme le plus occupé des camélots dans le village désigné d'après le nom de la sœur de Saint-Benoît.
Après un séjour au Séminaire de Ste-Thérèse il se dirigea vers l'Ecole Supérieure St-Stanislas afin de compléter ses études scientifiques. Très versatile... (surtout quand il s'agit de gagner un dollar) il travailla aux métiers les plus variés; tout d'abord comme commis de bureau pour le compte de la Cie de Transport Provincial, ensuite il fit un stage au premier poste de langue française du Nord de l'Ontario, CFCL Timmins.
La période la plus lucrative de sa vie fut celle où il travailla aux mines d'or de South Porcupine pendant trois mois. Il était alors mineur dans les deux sens du mot. Ensuite il vagua à différentes occupations comme chaineur à la Voirie Provinciale au département de l'arpentage, employé à la Shawinigan Water and Power dans le district de Ste-Thérèse, vendeur-libraire à Montréal et même laitier...
Durant les années 1952 et 53 il fit deux tournées théâtrales avec Jean-Paul KINGSLEY. Tournées qui le conduisirent à travers la Gaspésie, la Beauce, les Cantons de l'Est et le Bas St-Laurent.
Ayant déjà remporté un premier prix de lecture de poésie au Studio Alfred Brunet de Montréal, le rêve le plus cher qu'il caresse serait de retourner sur les planches ou de réaliser une émission de poésie d'une trentaine de minutes sur les ondes de CKJL.
Vous pouvez présentement l'entendre à l'heure de la soupe (12.00 à 12.55), Hommages aux Auditeurs (3.00 à 3.15), Bonjour St-Eustache (4.15 à 4.30), l'Express route numéro 11 (5.30 à 6.55 h) La promenade Dominicaine entre 2.00 et 2.55 le dimanche après-midi, Le Grand Concert Classique le dimanche matin et Aux rendez-vous des Jeunes le samedi avant-midi.
Sur le côté sentimental il a la prétention d'être le Valentino de la cinquième décennie du vingtième siècle et préfère les femmes qui ne parlent pas trop... parce que Vincent Joly a toujours quelque chose à dire...

HOTEL LAPOINTE
ST. JEROME QUÉ. CANADA

- Remarquable par sa table, sa gaieté et sa splendeur.
- Buffet froid tous les dimanches soirs.
- Soirée des cadeaux tous les jeudis soirs.
- Magnifique batterie de cuisine "Stainless" présentée gratuitement.
- 2 spectacles tous les soirs.

STUDIO aux salons de l'hôtel

Tél. : Bureau 3301 Tél. : Rés. 4237
LOUIS NICOLAS
Architecte
Bureau : 202 RUE ST-GEORGES
Résidence : 420 MELANÇON ST-JEROME, Qué.

LEGAULT & LEGAULT
AVOCATS et PROCUREURS
L. L. Legault, C.R. — 295 Rue MAIN — LAHUTE
Tél. 60 —
Fernand LEGAULT, C.R.
Guy Legault, B.A. LL.B. 10 ouest rue St-Jacques, Montréal Tél. : MA 8266

Montréal Edifice Marchand St-Jérôme
RAYMOND 2-0539 298, Labelle, Suite 4 7821
ETHIER & DUHAIMF
Ingénieur Conseil — Arpenteur-Géomètre

Armand Parent
A. P. A.
Comptable-Vérificateur Autorisé de la Commission Municipale de Québec
Bureau : 244 Avenue Parent
Rés. 389, boulevard Melançon
Tél. 3671 — Rés. 3692 SAINT-JEROME, Qué.

CREME GLACEE
ICE CREAM
Crèmerie de Terrebonne
Tél. 434-j, Terrebonne



**SANTÉ
ET
BIEN-ÊTRE**
Dr. P.E. Cloutier, D.H.P.

LES TABLEAUX VERTS

Le rouge est une couleur vive, choquante, et qui finit par tomber sur les nerfs. On l'utilise pour frapper l'attention. Le vert, au contraire, est une couleur reposante. Elle va très bien à l'oeil. Si nous parcourons la nature, c'est de la verdure et encore de la verdure que nous voyons. Les arbres se revêtent de feuilles vertes; les champs et les montagnes sont recouverts de plantes vertes. Il faut donc conclure que la nature extérieure s'accorde très bien avec notre vision.

En voulant faire des applications pratiques de cette constatation que le vert est la couleur du repos, les architectes ont introduit les teintes vertes dans la décoration de nos demeures. Les murs des chambres à coucher sont souvent peints en vert. Dans les collèges certains dortoirs possèdent des murs de teinte verdâtre. Et même dans les hôpitaux, on a eu certains succès en plaçant des patients agités dans des chambres dont l'intérieur était vert.

Les pédagogues, voulant utiliser la même formule, ont fait pénétrer les teintes vertes dans les écoles. Il ne s'agit pas de permettre aux élèves de mieux dormir, car la classe n'est pas un dortoir. Mais comme la période scolaire peut devenir à la longue une source de fatigue pour des élèves moins résistants, on a pris toutes sortes de moyens pour y remédier, entre autres l'utilisation de la couleur verte.

Les yeux de l'élève, par exemple, se fatiguent souvent par suite de leur trop longue concentration sur les livres et les tableaux. Aussi on a pensé d'installer des tableaux verts, qui seraient moins choquants pour la vue que les noirs. L'idée est bonne, et pour un élève qui doit regarder vaguement le tableau, sa vue en est moins fatiguée.

Cependant si nous considérons que le but du tableau est d'écrire et de faire concentrer l'attention des élèves sur cette écriture, il faut de toute nécessité prendre le moyen qui frappera le plus l'attention et la vue, c'est-à-dire celui qui utilisera le plus de contraste entre le tableau et l'écriture. Or c'est le noir et le blanc qui offrent le plus de contraste. L'écriture blanche sur fond noir est bien plus facile à lire que l'écriture jaune sur fond vert. Je préfère un tableau noir, peut-être moins doux à l'oeil dans son ensemble que le tableau vert, mais plus frappant et sur lequel l'écriture est plus facilement et plus vite distinguée. Les yeux font certainement plus d'effort pour lire sur un fond vert que sur un noir. L'avantage de la couleur verte sur la couleur noire est bien vite oublié devant la facilité d'expression supérieure qu'offre l'écriture blanche sur un tableau de fond noir.

Pourquoi travailler?

Un jour, saint François d'Assise demandait à un brave ouvrier: "Pourquoi travailles-tu?"
— Mais, c'est pour gagner de l'argent.
— Oui sans doute, mais pourquoi gagner de l'argent?
— Eh bien, c'est pour avoir de quoi vivre.
— Mais alors, pourquoi vivre?
— Le pauvre homme ne sut répondre. Qui de nous aurait trouvé l'exacte réponse à cette question? Elle est pourtant bien au centre et au sommet de tous les problèmes du travail, de l'argent et des nécessités de la vie.
Car enfin, tout cela, ce sont des moyens et nullement la fin de la vie. On ne vit pas pour manger, pour s'amuser, pour gagner de l'argent, ni même pour travailler. Mais le pourquoi du travail, de l'argent, du repos, de la nourriture, c'est en définitive le pourquoi de la vie.
Si l'on veut savoir pourquoi travailler, demandons-nous pourquoi vivre. Comme toujours, notre petit catéchisme va nous donner la réponse, très nette, très connue en théorie, et très oubliée en pratique: "Dieu m'a créé pour le connaître, l'aimer et le servir en ce monde et être heureux avec lui pendant l'éternité".

Pourquoi travailler? Pour servir Dieu. Il n'y a pas d'autre réponse plus simple ni plus complète.
Servir Dieu, ce n'est pas seulement le prier. Il y a bien autre chose, sans laquelle la prière elle-même serait vaine. "Ce ne sont pas ceux qui disent Seigneur, Seigneur, qui entreront dans le ciel, mais ceux qui font la volonté de mon Père".
Servir Dieu, cela veut dire travailler avec Dieu. Car Dieu lui-même travaille toujours, comme nous dit le Christ. Et il veut bien nous associer à son travail, précisément par le nôtre. Et c'est le but, la vocation de notre vie et de notre travail: collaborer, travailler avec un Dieu créateur et rédempteur.

Dieu a créé la nature et l'homme. Mais il les a laissés imparfaits, inachevés, tout en leur donnant d'infinies possibilités d'enrichissement. Il voulait ainsi continuer sans cesse la collaboration, le travail de chacun de nous son oeuvre de la création du monde et de perfectionnement de chaque individu.

Par mon travail technique scientifique, artistique, intellectuel, par chacun de mes gestes, même les plus humbles, je mets en valeur les richesses, les splendeurs, les secrets de la création. Je bâtis avec Dieu la cathédrale de ce monde créé et inachevé, pour le rendre de plus en plus habitable aux fils de Dieu.

Par mon travail, quel qu'il soit, je rends avec Dieu, même à mon insu, d'immenses services à tous ces fils d'un même Père, surtout aujourd'hui où le moindre geste se trouve cerné et saisi par tout un réseau de solidarités économiques, sociales, politiques et spirituelles. Je bâtis avec Dieu une société humaine destinée au bien et au salut des personnes.

Par mon travail, si obscur soit-il, je m'achève, je me réalise, je me fais moi-même sur tous les plans à la fois, physique, intellectuel, surnaturel. Je bâtis avec Dieu ma personnalité humaine et chrétienne.

Mais l'homme a péché. Et le travail qui reste toujours comme au paradis terrestre une loi et une joie de la vie, est devenu en même temps une peine et un fardeau. Etrange mystère maintenant: le travail nous attire et nous répugne; la nature nous y pousse et y met

M. Claude Melançon à sa retraite

M. Claude Melançon, directeur adjoint des relations extérieures du Canadien National, prendra sa retraite à compter de la fin du mois prochain après plus de trente-trois années de service.
Né à Montréal en 1895, M. Melançon est entré au service de la publicité des Chemins de fer Nationaux du Canada en 1923 peu de temps après la constitution de cette société. Journaliste de carrière, il était auparavant correspondant parlementaire du journal "La Presse" à Ottawa et pour un temps secrétaire de la Galerie de la presse dans la capitale fédérale. En 1932 il fut promu chef des services français au Réseau national.

De septembre 1935 à septembre 1942 il a occupé successivement les postes de censeur adjoint de la presse et de directeur conjoint du service de l'information à Ottawa. De retour au Canadien National il fut promu à son poste actuel.

M. Melançon a déployé une activité littéraire considérable. Il

est l'auteur de plusieurs ouvrages très répandus dans le public au Canada et à l'étranger, notamment: "Par terre et par eau"; "Nos Animaux chez eux"; prix David 1934; "Les poissons de nos eaux"; "Charmants voisins"; "Inconnus et méconnus". Il est membre de la Société Royale du Canada, de la Société des Ecrivains canadiens, de la Société canadienne d'histoire naturelle, de la Natural History Museum de New-York, de l'Association forestière de Québec et du Centre des intellectuels catholiques canadiens.

M. Melançon est Officier d'Académie et Chevalier de la conservation. En 1955, l'Université de Montréal lui décernait un doctorat "honoris causa" en sciences naturelles.

COMPAGNONS DE JEU

Un enfant tient à être bien vu de ses compagnons d'école et de jeu. Les parents trouveront probablement exaspérant le fait que leur enfant attache plus d'importance aux opinions de sa bande qu'à leurs. Mais c'est là un phénomène propre à l'enfance. Des parents sages permettront de temps en temps à leurs enfants de recevoir leurs amis à la maison.

La vente la plus facile du monde



Quand un "champion de l'épargne-salaire" rencontre un "roi des économies" pour lui vendre des Obligations d'Épargne du Canada, en résultat, comme on peut l'imaginer, une vente extrêmement facile. Sur la photo ci-dessus, M. Paul Gagnon, directeur du bureau d'emploi de la Du Pont Co. of Canada à Shawinigan Falls, qui a lui-même acheté des Obligations d'Épargne pendant onze années consécutives et qui les a toutes conservées jusqu'à maturité, n'éprouve aucune difficulté à vendre des obligations de la 11ème émission à M. Douglas Webb, préposé à une machine à couper la "cellophane", qui a commencé à acheter des obligations en 1946 et en a acheté chaque année par la suite.

Si on enseignait dans les écoles et les familles cette signification et cette valeur du travail humain!
Si on rappelait aussi, avec peut-être plus d'insistance encore, que les loisirs doivent aussi être service de Dieu, collaboration à la création et à la Rédemption!

Heureusement, notre chère L.O.C. comprend, vit et rayonne ces vérités fondamentales. C'est l'objet tout spécial de cette Semaine de la famille ouvrière, que nous bénissons avec joie et confiance.

(Emilien Frenette, évêque de St-Jérôme)

BILLETTS DE TRAINS A PRIX REDUITS POUR L'EXPOSITION ROYALE D'HIVER DE TORONTO DU 9 AU 17 NOV. Tarif simple plus la moitié

Pour aller et le retour
Valables pour aller — du jeudi 8 novembre, au 11 novembre inclusivement.
Retour — Départ de Toronto jusqu'à minuit le 18 novembre.
Mensonnements complets des agents.

Pacifique Canadien

GARAGE J. JACQUES CORBEIL
Coin St-Georges et Vaillancourt
ST-JEROME
TEL.: 5367

Pontiac '53 \$1250. Sedan - Radio - Air conditionné	Plymouth '50 \$750. Coach - Radio - Air conditionné	Prefect '51 \$325. Sedan - Heater
Plymouth '52 \$950. Sedan - Radio - Air conditionné	Dodge '50 \$750. Sedan - Heater	Ford '52 \$750. Pick-Up - 1/2 tonne
Plymouth '52 \$950. Coach - Radio - Air conditionné	Mercury '49 \$700. Sedan - Heater	Buick '38 \$150. SPECIAL
Studebaker '52 \$950. Coach - Radio - Air conditionné	Dodge '48 \$150. Sedan - Radio - Air conditionné	Chevrolet '38 \$1.00 SPECIAL

P.S. — A deux heures d'avis nous pouvons vous procurer une auto à votre choix sans frais supplémentaires

Activités au Centre Diocésain

ACTIVITES CULTURELLES ET SOCIALES

- Discothèque
- Jeunesse musicale
- Ciné-Club
- Ciné-Forum
- Club de photographie
- Art dramatique
- Bibliothèque
- Initiation à la peinture

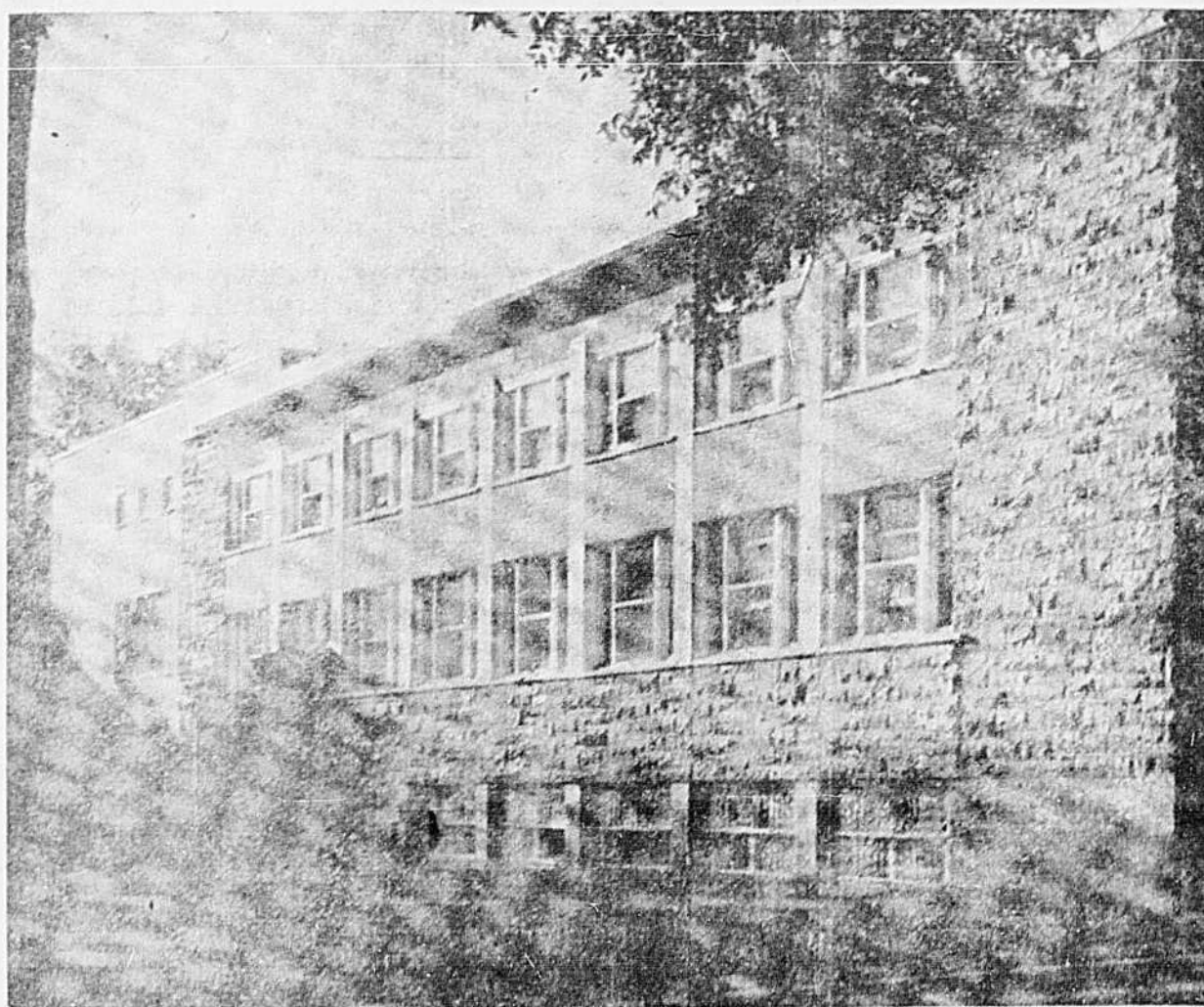
FOLKLORE

Activités des jeunes

- Tennis sur table
- Artisanat
- Cinéma
- Peinture et dessin
- Ballon au panier
- Ballon volant
- Ballon chasseur
- Jeu de drapeau
- Gymnastique
- Acrobatie
- Boxe

Les cartes de membres sont exigées depuis le 1er octobre pour les Loisirs et Sports.

La carte d'écopier permet la fréquentation du Centre les jours de classe et le samedi jusqu'à 6 h. p.m.



**Comité responsable des jeux
Comité des Sports et Loisirs**

PUBLICITE - TOURNOIS - TROPHEES

ACTIVITES SPORTIVES

- | | |
|-------------------------------|------------------------------|
| DAMES ET JEUNES FILLES | HOMMES et JEUNES GENS |
| - Badminton (mixte) | - Badminton (mixte) |
| - Shuffleboard (mixte) | - Shuffleboard (mixte) |
| - Ballon au panier | - Ballon au panier |
| - Ballon volant | - Ballon volant |
| - Gymnastique | - Gymnastique |
| - Quilles (mixte) | - Acrobatie |
| - Tennis sur table (mixte) | - Boxe |
| - Escrime | - Judo |
| - Ecole de golf | - Poids et haltères |
| - Club de ski (mixte) | - Quilles |
| | - Pool (mixte) |
| | - Tennis sur table |
| | - Dames et échecs |
| | - Ecole de golf |
| | - Club de ski |
| | - Escrime |

TARIF D'ABONNEMENT

ADULTES	\$6.00
ETUDIANTS	2.00
ECOLIERS (moins de 16 ans)	1.00

En roulant ma boule...
Ligue de quilles Commerciale
Par J.-MARCEL GUAY

GILLES PARADIS BRILLE AVEC 594
Qualité en première position. — Trois blanchissages la semaine dernière. — Gilles Paradis détient la meilleure moyenne avec 167,14.

La lutte pour la première position de la ligue de quilles Commerciale de St-Jérôme du président Roger Quévillon est des plus serrées. Les résultats des rencontres de mercredi dernier, dont voici les résultats en détail :

CHEZ ST-VINCENT
La Bijouterie Benoit avec le jeune Gilles Paradis en vedette avec un magnifique triple de 594 sur des simples de 211-177-206 ainsi que le capitaine Jean Lascelle avec 202 et 508 a blanchi le club de l'Hôtel Lapointe par 7 à 0 pour passer sur un pied d'égalité avec le D-D Desjardins et Fils avec 32 points chacun. Rémi Lauzon a aussi brillé avec 473 pour la Bijouterie, pendant que Gaston Paquette avec 448 et Gaetan Charbonneau furent les meilleurs de l'Hôtel Lapointe. Dans toute la Brasserie O'Keefe par une victoire de 5 à 2 sur l'Automobile a conservé la 5e position du classement. Denis Gagne avec 477 et G. Fauvel et G. Gagnon avec 435 chacun furent les étoiles du club de Léonard Gratton. Pour les perdants le Leblanc Automobile, Gordon Barth 436, R. Gladu 437 et M. Prud'homme avec 427 ont le plus brillé.

LA SALLE PARENT
Sur les allées 1 et 2 le club des Peintres Labelle sous l'habile direction de Jacques Labelle qui s'est avéré le vrai Casey Stengel en bowling a défait le D-D Desjardins par 4 à 3. Jacques a eu 451 et 460 pour remporter la victoire. Le grand héros fut Jacques Labelle qui agissant comme frappeur d'urgence (si l'on peut permettre d'emprunter ce titre au baseball) en terminant en beauté toutes les deux de ses coéquipiers dans les deux premières parties de la rencontre. L'autre grande vedette des gagnants fut Marc Fluet avec 491. Pour le D-D Desjardins et Fils, Larry Ball avec 481 a obtenu sa belle poussée tandis que G. Riel a roulé 456. Sur 3 et 4 le club Modernisation Rexatone Desjardins a blanchi le Laniel Amusement par 7 à 0 pour déloger ce dernier de la 2e place. Jos. Beaulé capitaine du club songe à l'envoyer à BUFFALO pour prendre de la Maurice Payer et Denis Corbeil ont le plus brillé pour Laniel Amusement. Dans le dernier match de la soirée les Ameublements Laniel Engr. ont blanchi le Restaurant Ste-Rose pour passer de la 1e place à la 6e. Maurice Gravel avec 449 ainsi que Guy Corbeil et Paul Plouffe ont été les meilleurs des vainqueurs. L'autre de ces qui a sauvé la situation à la 2e partie en relève à Gérard Bertrand qui a permis à son club de gagner la joute par seulement une pincette. Le Restaurant Ste-Rose, J. Desnoyers fut l'étoile individuelle de son club avec un 453.

ENTRE DEUX DALLOTS...
Gilles Paradis avec son triple de 594 a porté sa moyenne à 167,14 et la meilleure de la ligue... et détient le plus haut triple à date... en Cyr du Restaurant Ste-Rose a réussi le plus haut simple 237... dard Lalonde a réussi un simple de 77 et un triple de 317... soirée pour un bon joueur de son calibre... Avec son 77... égale le record du plus bas simple dans la ligue cette saison... assez cocasse ce record était détenu par son père qui lui avait... son exploit le premier soir de la saison... Pourtant le pro... tel père tel fils ne s'applique pas pour ces deux mordus du... de quilles... Gilles Paradis est le quilleur de l'heure à St-Jérôme... Gilles a roulé 9 simples de plus de 200 et 4 triples de plus de... dont son magnifique 594 depuis un quinzaine de jours dans nos... lentes luges locales... Bravo Gilles... Pinceau Labelle a encore... un dallot mercredi dernier... Georges Riel l'un des meilleurs... de St-Jérôme a beau réussir de grosses parties et de magni... triples... qu'il trouve toujours le moyen de nous dire qu'il est... et qu'il se fait voler des strikes parfaits... A ce sujet... nous disait la semaine dernière, si Georges vient qu'à rouler... joute parfaite de 300 il va dire encore qu'il se fait voler... Ne... pas surpris si Georges n'arrive pas au bowling une bonne semai... avec un constable... Avec cinq autres années de pratique Léandre... Vincent fera PEUT-ETRE un bon joueur... mais d'ici ce temps... Restaurant Ste-Rose pour qui il s'aligne s'enlise dans la cave du... tement avec le rendement que ce joueur donne... Maurice Huot... capitaine des vainqueurs a joué 500 et Laurier Cousneau a roulé... expérience... Félicitations aux planteurs de nos deux salles de quilles... qui abattent une excellente besogne depuis le début de la saison...

AUX QUILLES BOWLING ST-VINCENT
par J.-Marcel Guay
LIGUE DES MARCHANDS
Le Club Jos. St-Vincent en tête

Dans la ligue de quilles des marchands de St-Jérôme qui évolue le lundi soir à la populaire salle St-Vincent le club de Jos. St-Vincent tabouliste semble être le candidat le plus sérieux au championnat de la ligue. Lundi dernier ce club piloté par Gustave Pilon a diaposé du club de l'Hôtel Lapointe par 5 à 2 pour porter son avance en tête de la ligue à 9 points sur le restaurant Diana. Dans cette victoire Gilles Paradis avec 548 et Gustave Pilon avec 534 furent les grandes vedettes, tandis que P. Paradis avec 442 et G. Labelle avec 429 ont le plus brillé pour les perdants. Dans l'autre rencontre le Restaurant Diana conduit à l'attaque par Marcel Grunenwald avec un 481 et Charles Richard 440 a défait le Laniel Amusement par 5 à 2. Maurice Valois avec 465 fut l'étoile des perdants qui demeure en 3e position.

Gustave Pilon a réussi le plus haut simple 226 et Guy Corbeil le plus haut triple 579.

LIGUE DES PROFESSEURS
Ce populaire circuit du jeudi soir groupe quelque 25 instituteurs et institutrices de St-Jérôme et remporte un éclatant succès. Lors du 3e programme de la saison le 25 octobre dernier sur les allées 1 et 2 les Erables ont blanchi les Chênes 7 à 0. Mlle Gisèle Dagenais avec 152 et 340 et Mlle Raymond Levert avec 141 et 381 furent les grandes étoiles des gagnants tandis que Mlle Cécile Farley avec 298 fut la meilleure des perdants. Dans l'autre match sur 3 et 4 les Bouleaux ont eu raison des Sapsins par 5 à 2. Mlle Jeanne Lalonde avec 294 et Claude Lavoie avec 426 ont brillé pour les vainqueurs et Jacqueline Latour et Gilles Lalonde furent les vedettes des perdants.

Les Chênes sont en première position avec 16 points suivis des Erables avec 10 des Sapsins avec 5 puis des Bouleaux avec 7. Mlle Gisèle Dagenais détient la meilleure moyenne chez les femmes avec 194 et Charles Lalonde même chez les hommes avec 141,2.

LIGUE MIXTE DU JEUDI SOIR
François Monette brille avec un 474
Dans la première rencontre sur les allées 1 et 2 le club de Gascon Barbier avec François Monette avec un magnifique triple 474 a diaposé du Casse-Croûte Doré par 5 à 2. Outre François Monette, Louise St-Vincent avec 312 fut la meilleure des femmes de son club tandis que Charles Richard avec 433 et Claire Hébert avec 311 brillèrent pour le club d'Yvon Hamel. Dans l'autre rencontre le club du Restaurant Ste-Rose qui détient la première position de la ligue a blanchi le Restaurant Diana par 7 à 0. Emilie Mignault avec 434 fut la grande étoile des gagnants tandis que Jean-Paul "Ti-Paul" Plouffe avec 438 et Murielle Sarazin avec 300 ont été les meilleurs des perdants.

Mlle Emilie Mignault a une moyenne de 126,5 suivie de Murielle Sarazin 107,8 et Louise St-Vincent 105,16. Chez les hommes Paul Paradis 152,3 et Jean-Paul Plouffe 149,1 ont les meilleures moyennes.

LIGUE DES AMATEURS
Les As de Coeurs en première
Dans la ligue des amateurs du mardi soir lors des dernières rencontres les As de Carreaux ont défait les As de Piques par 5 à 2 et les As de Trèfles ont eu raison des As de Coeurs par le

Le plus de blanchissages à son crédit

Terry Sawchuck a blanchi les clubs adversaires plus souvent que tout autre cerbere dans l'histoire du hockey majeur. L'adroit gardien de buts des Bruins de Boston avait accumulé un total de 66 blanchissages dans les joutes régulières de la ligue Nationale de hockey lorsqu'il débuta la saison 1956-57.

Quatre compteurs de 200 buts dans la ligue

Quatre joueurs qui évoluent présentement dans la ligue Nationale de hockey ont compté plus de 200 buts durant les parties régulières de la L.N.H. Il s'agit de Maurice Richard des Canadiens, Gordie Howe et Ted Lindsay du Detroit, et Harry Watson du Chicago.

Richard a commencé la saison de 1956-57 avec 460 buts; Howe a débuté avec 369; Lindsay avec 291; et Watson avec 225.

DANS LE RÉGIMENT DES CANADIAN GUARDS



VENEZ VIVRE LES TROIS PLUS BELLES ANNÉES DE VOTRE VIE

Trois ans dans les "Guards" vous vaudront:

- d'être prêt à défendre le pays, si jamais c'est nécessaire.
- d'être plus apte à de meilleurs emplois.
- de savoir obéir, donc de savoir commander.
- de vous faire des amis pour le reste de vos jours.
- de voyager au pays et à l'étranger.
- de vous préparer à la carrière des armes, la plus fière qui soit.

Pour plus de détails adressez-vous sans tarder au Centre de recrutement de l'Armée, 772 ouest, rue Sherbrooke, Montréal. A.S.C. W.R. 1

LIGUE NATIONALE DE HOCKEY
TROIS NOUVEAUX CAPITAINES CETTE ANNEE

Trois des six clubs de la ligue Nationale de hockey ont de nouveaux capitaines, cette saison. Red Kelly a pris la place de Ted Lindsay comme capitaine du Detroit, tandis que Jimmy Thomson a succédé à Sid Smith comme capitaine du Toronto. Maurice Richard a remplacé Emile Bouchard, maintenant à sa retraite, comme capitaine des Canadiens de Montréal, champions de la coupe Stanley.

Fern Flaman est de nouveau le capitaine des Bruins de Boston, tandis que Gus Mortson remplit le même rôle avec les Black Hawks de Chicago et Harry Howell avec les Rangers de New York.

Cinq des six capitaines de la L.N.H., soit Kelly, Thomson, Mortson, Flaman et Howell, sont des joueurs de défense. Richard est le seul joueur d'avant à mener un club de la ligue Nationale cette saison.

LES MAPLE LEAFS DE TORONTO ONT LA PLUS JEUNE EQUIPE

La plus jeune équipe dans la ligue Nationale de hockey cette saison est celle des Maple Leafs de Toronto. Les Leafs ont une moyenne de 24,2 ans par joueur. La moyenne serait encore plus basse que 24,2 si Bob Baun et Al MacNeil, joueurs de défenses recrutés, avaient commencé la saison avec les Leafs. Ces deux joueurs sont maintenant avec les Americans de Rochester de la ligue Américaine.

Seulement un joueur sur l'alignement de Toronto est dans la catégorie de 30 ans ou plus. Sid Smith est le vétéran du club, étant âgé de 31 ans. Le capitaine Jimmy Thomson et Tod Sloan viennent après Smith comme plus vieux joueurs de cette jeune équipe. Thomson et Sloan ont tous deux 29 ans.

Bob Pulford et Dickie Duff sont les plus jeunes membres de l'équipe, n'ayant que 20 ans. Trois joueurs, Gary Aldcorn, Barry Cullen et Billy Harris, ont 21 ans, tandis que Marc Réaume, Gerry James et Brian Cullen ne sont âgés que de 22 ans. Le gardien de buts recruté, Ed Chadwick, a 23 ans. Ron Stewart, l'excellent ailier droit sur la ligne la plus vieille

Abonnez-vous à "L'Avenir du Nord"

Donnez de l'apparence et de la valeur à votre maison

CONSULTEZ-NOUS ESTIMATION GRATUITE

Arbustes - Tourbe - Rocaille
Terrassement - Entretien

GEORGES LORRAIN SERVICE BULLDOZER
26, rue Lafontaine Tél. 6455
PAYSAGISTE

Nombreux points de suture

Bill Gadsby, le joueur de défense tout-étoile des Rangers de New York, est probablement le joueur de la ligue Nationale de hockey qui a dû recevoir le plus de points de suture dans sa carrière. Bill a un total de 212 points de suture à la figure et à la tête depuis qu'il est devenu profession-

nel en 1946. Ces points n'ont rien changé à sa physionomie toutelois et on le considère encore comme un des plus jolis garçons au jeu.

Jack Stewart et Ching Johnson, anciens fameux joueurs de défense avec le Detroit et les Rangers respectivement, furent deux champions dans ce domaine. Stewart fut coulé par plus de 300 points durant sa carrière tandis que Johnson dépassa largement 400.

UN AVIS IMPORTANT

Personal FINANCE CO OF CANADA

CHANGE SON NOM ET DEVIENT BENEFICIAL FINANCE CO. OF CANADA

afin d'offrir aux Canadiens LE SERVICE MODERNE DE PRETS qu'exige chaque cas individuel

► Personal Finance Co.—au service des Canadiens depuis 33 années dans le domaine du crédit — s'appelle maintenant BENEFICIAL FINANCE CO. Sous ce nouveau nom, celui de notre compagnie mère, le même personnel amical qui vous servait dans le passé sera en mesure de vous offrir encore plus d'excellents services de prêts.

1.000 Bureaux Pour Vous Servir

BENEFICIAL — autrefois Personal — compte 1.000 bureaux locaux de prêts au Canada, aux E.-U., à Hawaii et en Alaska; elle offre un service de crédit complet chaque année à 2 millions de gens.

Nous Aimons Dire "Ouil!"

Voyez le gérant de chez BENEFICIAL, il dira "Ouil!" promptement à votre demande d'un prêt. Téléphoner d'abord pour un prêt en une visite, écrire ou venez au bureau aujourd'hui!

PAS BESOIN DE SECURITE BANCAIRE
Prêts de \$50 à \$1000 ou plus sur signature, meubles ou auto

BENEFICIAL FINANCE CO. OF CANADA

Deuxième étage, 26 RUE LEGAULT (Coin St. George), ST. JEROME
Téléphone: 4375 • Demandez le gérant qui dit ouil
Ouvert le soir sur rendez-vous — téléphonez pour heures du soir

ST-JEROME - MONTREAL

\$ 1.50 ALLER - RETOUR

Excursions de 24 heures du Samedi
en vigueur tous les Samedis jusqu'au 15 déc.

\$1.85 de Lesage | \$2.00 de Piedmont
\$1.90 de Shawbridge | \$2.10 de Mont-Rolland
\$2.35 de Ste-Marguerite

Retour, en partance de Montréal, jusqu'à minuit
VOITURES "COACH" BAGAGES A MAIN SEULEMENT
Renseignements complets de votre agent local

Pacifique Canadien

ELLE SERA EN MONTRE CHEZ
NICOLAS AUTOMOBILE LTEE
LE 12 NOVEMBRE PROCHAIN

MERCURY

1957


N'oubliez pas DE LA VOIR car VOIR C'EST CROIRE



La Mercury 1957, une véritable "féerie", présente les plus sensationnelles innovations de l'industrie automobile. L'imposante carrosserie de la Mercury est plus longue de cinq pouces et plus large de trois pouces. Sa silhouette surbaissée offre cependant à l'intérieur deux pouces de plus en hauteur. L'exclusif "roulement équilibré" offre plus d'une innovation dans la formule de la suspension et du cadre, résultant en une extrême facilité de manoeuvre et en confort accru. Le modèle Montclair Phaéton de la Mercury est illustré ci-haut.

NICOLAS AUTOMOBILE LTEE
Montée Montigny - Tél. 3666 - St-Jérôme

Le dégustateur expert explique aux experts au tir pourquoi ils aimeront la nouvelle lager CROWN & ANCHOR



« Merci bien, les amis, de me permettre d'interrompre vos exercices de tir afin de vous présenter la nouvelle Crown & Anchor. Vous aimerez sûrement la nouvelle "Crown"... elle est si moelleuse, si légère et d'un goût si fin! D'une limpidité exceptionnelle, elle pétille comme pas un! Du vrai soleil en bouteille! D'ailleurs, des épreuves sévères ont démontré sa supériorité! »


« Je suis un dégustateur de bière. Moi-même et les autres membres du jury d'experts avons goûté à la nouvelle "Crown" et à d'autres bières lager bien connues sans qu'on nous ait donné aucune identification de marques (voyez, j'ai les yeux bandés). Nos fins palais accordèrent à la nouvelle "Crown" un avantage marqué sur toute autre lager pour le moelleux, la légèreté et la finesse de goût. »

Et une fois le bandeau enlevé, nos yeux exercés lui accordèrent le plus haut degré d'excellence pour sa limpidité et sa couleur.

« Par la suite, nos conclusions furent corroborées par des milliers de consommateurs ordinaires du Québec à qui la brasserie Molson avait fait distribuer des bouteilles de la nouvelle "Crown" et d'une autre lager très connue — bouteilles identifiées par des numéros seulement. Les enquêteurs qui visitèrent ces maisons quelques jours plus tard, obtinrent la réponse suivante: partout, la majorité des amateurs de lager accorda sa préférence à la nouvelle "Crown". »

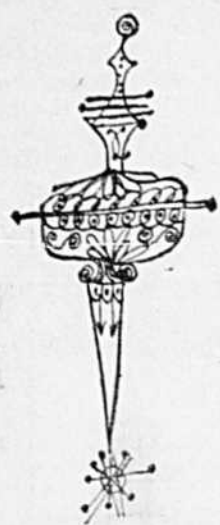
« Vous serez du même avis, vous aussi, dès que vous aurez goûté la Crown & Anchor, la reine des bières lager! »

exigez une **CROWN** "la bière blonde"



CROWN & ANCHOR

C'EST UN PRODUIT DE MOLSON, BRASSEURS DEPUIS 1788



MARDI le 6 novembre 8 hres P.M.

Revue de Modes

Présentée par :

Création Claude CHAPEAUX
Salon Christian ROBES
Lucien Faucher FOURRURE
Création Pierre BIJOUX

Cette collection comprendra de somptueuses ROBES DE BAL création de nos couturiers montréalais

Billets en vente au contrôle de

HOTEL Maurice
ST. JEROME, QUÉ.

Admission \$1.00

Commentatrice
Huguette Proulx



CHOISI L'ÉPICIER DE L'ANNEE: M. Félix Petit, à gauche, de Sherbrooke, accepte ci-haut le jolifidiot Dow après avoir été choisi "L'Épicier de l'Année" dans le grand concours lancé à travers la province par l'Association des Détaillants en Alimentation du Québec. M. Petit a aussi remporté la somme de \$2,500, premier prix d'une bourse de \$6,000 offerte par la Brasserie Dow aux 26 épiciers les plus progressifs de la province. Au milieu on remarque M. J.-Armand Desrochers, vice-président et gérant général de la Brasserie Dow, qui a présenté le trophée Dow à M. Petit, et à droite c'est M. Arthur Mayrand, président de l'Association. La présentation fut faite durant la grande Foire de l'alimentation tenue à Montréal récemment.



Chronique colombienne
Chevaliers de Colomb
Conseil 1892
Jean-Claude Rolland, publiciste



M. Philippe Thivierge
Grand Chevalier

Le Grand Chevalier du Conseil 1892 St-Jérôme, M. Philippe Thivierge, lance un appel à tous les membres Chevaliers, de bien vouloir suivre les activités Colombiennes suivantes:

PARTIE D'HUITRES (mixte) samedi le 3 novembre chez les Chevaliers de Colomb, au local 672-A, rue St-Georges. Tous les membres et leurs dames sont les bienvenus. Le billet d'entrée est de \$3.00 pour les hommes et de \$1.00 pour les dames. Monsieur Marcel Thisdele, intendant du Conseil fait tout en son pouvoir pour réaliser une autre belle soirée colombienne.

ASSEMBLEE à tous les mercredis à 7.30 hres pour fin d'INITIA-

TION. Il faudrait que chaque Chevalier ait à cœur de présenter un nouveau candidat afin d'ajouter de nouveaux membres actifs à nos cadres.

SOUPER - CAUSERIE, samedi soir, le 17 novembre prochain, en l'honneur de M. J. H. Lefebvre, D.D. 5, accompagné de son épouse Mme Lefebvre. Il adressera la parole au cours du souper et votre Conseil est certain de faire ainsi plaisir aux épouses des Chevaliers en faveur de laquelle cette rencontre a été organisée. Il est certain aussi que M. Lefebvre saura être vigoureux et avec tact, soutenir son auditoire présent. Nombre d'épouses de Chevaliers se demandent: "Qui est M. Lefebvre qui fait tant de bien dans l'Ordre Colombien?" La réponse ira à celles qui seront présentes avec leur mari Chevalier. Donc qu'on se donne la main, pour faire un succès de cette magnifique soirée qui sera certes, inoubliable.

INITIATION, dimanche le 18 novembre suivant de nouveaux candidats à Terrebonne qui sera sous la présidence d'honneur de M. A. Cherrier, D.D. no 42. Les 1er et 2e degrés seront conférés par les officiers de votre Conseil et le 3e degré par M. J. H. Lefebvre, D.D. 5, officier conféré assisté comme toujours de Monsieur Gauvin.

Monsieur Philippe Thivierge, Grand Chevalier, invite particulièrement les membres en règle avec leur conseil respectif à venir à Terrebonne, revivre avec les nouveaux membres, leur belle journée

On se le dit
"Empruntez en toute confiance de HFC"
La nouvelle se répand d'un ami à l'autre quand on parle de HFC—"HFC nous aide à résoudre nos problèmes financiers!" Que vous ayez besoin, des conseils de notre personnel expérimenté au sujet de vos finances... ou d'un emprunt allant jusqu'à \$1,000... vous pouvez faire confiance à HFC—la maison de prêts domestiques la plus importante et la mieux recommandée au Canada. Pour un emprunt ou pour un conseil financier, passez chez HFC aujourd'hui!

HFC HOUSEHOLD FINANCE
A. Morin, gérant
403, rue St-Georges, deuxième étage, téléphone 5383
ST-JEROME, P.Q.

Avez-vous fait votre testament?
SI PEU QUE VOUS AYEZ A LAISSER: LAISSEZ-LE BIEN, FAITES UN TESTAMENT QUI PEUT FAIRE UN TESTAMENT?
Toutes personnes saines d'esprit, homme ou femme ayant 21 ans. Toute femme d'âge à le faire, mariée ou non, devrait faire un testament.

Si vous choisissez de faire votre testament vous-même; négligez pas: réalisez vos dernières volontés maintenant, afin d'éviter plus tard: TROUBLE, DÉSACCORD ET CHAGRIN à ceux qui vous sont chers.

PROCEZ-VOUS UN DOCUMENT AUTHENTIQUE, IMPRIME EXPRES POUR FAIRE UN TESTAMENT EN BONNE ET DUE FORME

Vous recevrez en plus un pamphlet donnant les indications essentielles pour bien rédiger votre testament d'une manière lucide. En outre une enveloppe spécialement libellée pour bien identifier et conserver votre précieux document.

LE SET COMPLET \$1.00 OU 3 SETS POUR \$2.00
TAXE PROVINCIALE EN PLUS

Faites un bon testament et vous serez sûr d'avoir accompli un devoir sacré envers les vôtres, ce geste commandera le respect de votre mémoire.

Adressez chèques, mandats à **LIBRAIRIE EDUCATIVE ENRG.** case postale 22, Station Delormier, Montréal 35, Qué.

Délégué aux Nations-Unies



M. GERARD LEGARE

député de Rimouski à la Chambre des Communes, est l'un des délégués du Canada, à la 11e session de l'Assemblée générale des Nations-Unies, qui s'ouvrira à New-York le 12 novembre prochain.

C'est un honneur pour l'Association des Hebdomadaires de langue française du Canada, dont M. Legaré est l'un des membres du Conseil d'administration. Il fut le président de l'Association en 1954, et depuis plusieurs années a occupé des postes de confiance et la présidence de plusieurs comités importants. Il est le directeur de l'hebdomadaire "L'Echo du Bas Saint-Laurent", de Rimouski, et a été élu à la Chambre des Communes aux élections générales de 1953.

Un milliard et demi en épargne-salaire

Dans les établissements industriels et commerciaux du Canada qui offrent à leurs employés la formule de la retenue sur le salaire pour l'achat d'Obligations d'Épargne du Canada, 40 p. 100 des employés achètent de ces obligations. Un grand nombre d'autres salariés achètent leurs Obligations d'Épargne à la banque ou chez un courtier, soit au comptant soit par versements mensuels.

Les seules Obligations d'Épargne achetées par retenues sur le salaire, depuis dix ans, représentent plus d'un milliard et demi de dollars. En tout et par tout, environ deux millions de Canadiens possèdent aujourd'hui des Obligations d'Épargne, et ils en possèdent pour plus de deux milliards et quart.

Ces chiffres impressionnants s'expliquent facilement. Ils s'expliquent surtout par le fait que ce sont les citoyens eux-mêmes qui ont demandé, au lendemain de la guerre, la continuation de l'épargne-salaire, une habitude qu'ils avaient contractée à l'occasion des neuf Emprunts de la Victoire. Aujourd'hui, environ 700,000 salariés achètent chaque année des Obligations d'Épargne par retenues sur leur salaire.

Quelle est l'opinion des médecins sur la cause et le traitement des douleurs lombaires? L'exercice peut-il être salutaire? Une cure de repos vaudrait-elle mieux? Et avant tout, comment pouvez-vous prévenir le lumbago?

SÉLECTION du Reader Digest de novembre vous apporte des données précieuses sur ce mal répandu, auquel les médecins d'autrefois attachaient peu d'importance, mais que l'on considère aujourd'hui comme une maladie grave. Achetez **SÉLECTION** de novembre aujourd'hui: 30 articles d'intérêt durable, condensés pour vous épargner du temps.

Comment peut-on guérir le lumbago?

de leur INITIATION. INVITATION spéciale aux confrères de la dernière initiation.

Le Congrès Régional des Chevaliers de Colomb, eut lieu à Ste-Adèle dimanche le 28 octobre. M. Alfred Cherrier, D.D. 42 était le président d'honneur et nous pouvons mentionner comme membres présents M. l'abbé Paul Labelle, curé de St-Lucien et aumônier du Conseil 1892 St-Jérôme, M. Philippe Thivierge, Grand Chevalier du même Conseil, MM. Alfred Foissey, Roger Boivin, Marcel Thisdele. Ce Congrès réunissait les principaux membres du Conseil de St-Jérôme, Terrebonne et Ste-Adèle. Le but est de faire connaître les activités de l'année sous un rapport détaillé de l'aumônier, de l'intendant et du Grand Chevalier.



M. NORMAN C. BROWN, dont la nomination au nouveau poste de directeur de publicité à la Brasserie Dow Limitée vient d'être annoncée par M. J.-Armand Desrochers, vice-président et gérant général de la compagnie. Possédant une vaste expérience dans le domaine de la publicité, M. Brown est entré en fonction le 22 octobre, après avoir occupé pendant huit ans le poste de gérant de publicité à la compagnie Robin Hood Flour Mills Ltd.

Leur meilleure assistance en six ans

Les Bruins de Boston ont évolué devant une assistance chez eux plus considérable en 1955-56 que dans les six années précédentes. Pour leurs 35 parties au Boston Garden la saison dernière, les Bruins eurent un total de plus de 260,000 spectateurs. Ceci donne une moyenne de près de 10,300 par partie.

UNE LETTRE NE PEUT DEMANDER SON CHEMIN

Aussi, avant de poster une lettre ou un colis, vérifiez dans la suscription les 5 points qui suivent:

- 1 Nom et prénom de la personne que vous voulez atteindre.
- 2 Rue et numéro, numéro de route rurale ou de case postale.
- 3 Bureau de poste (ville ou village).
- 4 Province, Etat (ou l'équivalent) et pays.
- 5 Enfin, en haut à gauche ou au verso, le nom et l'adresse de l'expéditeur.

METTES UNE ADRESSE CLAIRE, COMPLÈTE ET EXACTE
HÂTEZ VOTRE COURRIER
POSTES CANADIENNES

SPECIAL

\$3.49

\$3.49

\$3.49

\$3.98

ACIER EPAIS, EMAIL AU FOUR, 16 1/2 POUCES
CES 5 ARTICLES POUR SEULEMENT **\$15.00** POUR LA MISE DE COTE
CETTE OFFRE EST LIMITEE

LA BOITE AUX JOUETS
219, St-Georges Tél. 8562

LA MONARCH 1957

BIENTOT EN MONTRE

La Monarch 1957, plus large, plus longue et plus spacieuse, se distingue par sa silhouette exceptionnellement basse. Sa hauteur hors tout a été diminuée de quatre pouces; l'espace au-dessus de la tête a cependant été augmenté de deux pouces. Un roulement plus doux, une plus grande facilité de manoeuvre et une meilleure tenue de route sont offerts grâce au nouveau châssis qui incorpore la suspension à coussinets pneumatiques, présentée pour la première fois dans l'industrie. La photo représente le coupé Phaéon Richelieu.

SIMARD AUTOMOBILE INC.
St-Antoine-des-Laurentides
Tél.: 3583